

INDEX

A

ACCORD GÉNÉRAL SUR LES TARIFS DOUANIERS ET LE COMMERCE (GATT) : *voir aussi sous* Plan de Colombo (Comité consultatif du Commonwealth : adhésion du Japon), Nations Unies (ministres des Finances), Japon (relations commerciales avec le), Nations Unies (Fonds monétaire international), États-Unis (questions économiques : Commission mixte canado-américaine du commerce et des affaires économiques, Voie maritime du Saint-Laurent, restrictions des États-Unis relatives aux importations), Europe occidentale (Organisation de coopération et de développement économiques : convertibilité, restrictions quantitatives)

9^e session des parties contractantes, 384-446; ordre du jour : discussion sur l', 411, 413; dispositions ou dérogations touchant à l'agriculture : discussion sur les, 390-391, 396-397, 429-430, 435-438, 440, 442-446; balance des paiements : discussion sur les dispositions concernant la, 389-390, 398, 419, 441; Comité permanent Royaume-Uni-Canada du commerce et des affaires économiques : discussions concernant la, 396, 399, 405-409; ministres et fonctionnaires des Finances du Commonwealth : réunions des, 413-418, 423-434; convertibilité des devises : problème de la, 402, 408, 419, 425, 442; évaluation en douane : problème de l', 420-421; subventions à l'exportation : problème des, 420, 430-431, 435; point de vue du Comité interministériel de la politique commerciale extérieure concernant les, 395-401, 439-446; Fonds monétaire international : relations avec le, 389-390, 407-408, 413-416; restrictions relatives aux importations : problème des, 420; instructions à la délégation canadienne, 418-421; réunions du Comité intersessions, 412-413; Organisation internationale du commerce : relations avec le projet de charte de l', 431-432; Japon : et négociations tarifaires avec le, 391, 394-395, 400, 410-411, 427-428, 435; Organisation européenne de coopération économique : relations avec l', 401-403, 408; positions : de l'Australie, 416-417, 424, 433, du Canada, 386-387, 415-418, 425, 436-438, 444-446; du Royaume-Uni, 402-403, 414-415, 426-427; des États-Unis, 385-391, 403, 409-410, 434-435, 437-438; préférences : problème des (impériales),

432; restrictions quantitatives : problème des, 411, 420, 428-429, 432; listes tarifaires : discussion de la consolidation plus poussée des, 391-394, 399-401, 421-423, 433; calendrier pour l'« examen » de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce : étude du, 386-388, 396-399, 402-407, 409; période de transition après l'application de la convertibilité : discussion de la, 419-420, 429; pays sous-développés et colonies : problème des, 421, 430, 433

ACCORD INTERNATIONAL SUR LE BLÉ : *voir sous* Plan de Colombo (Inde)

ACCORD INTERNATIONAL SUR L'ÉTAIN : *voir sous* Nations Unies (Accord international sur l'étain)

AFGHANISTAN : *voir sous* Plan de Colombo (Comité consultatif du Commonwealth : adhésion du Japon)

AFRIQUE DU SUD : *voir sous* Commonwealth (nouveaux membres), Nations Unies (Assemblée générale : évaluation, énergie atomique – projet de résolution, Assemblée générale : instructions pour la délégation canadienne)

AGENCE DES NATIONS UNIES POUR LE RELÈVEMENT DE LA CORÉE (UNKRA) : *voir sous* conflit coréen (secours à la Corée), Nations Unies (Assemblée générale : évaluation; contributions internationales de secours)

AGENCE INTERNATIONALE DE L'ÉNERGIE ATOMIQUE : *voir sous* Nations Unies (Assemblée générale : énergie atomique)

AGRICULTURE : *voir sous* Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (9^e session des parties contractantes), États-Unis (questions économiques : Commission mixte canado-américaine du commerce et des affaires économiques, excédents agricoles des États-Unis, restrictions des États-Unis relatives au commerce)

AIDE MUTUELLE : *voir sous* Organisation du Traité de l'Atlantique Nord

ALBERTA : *voir sous* États-Unis (questions économiques : gaz naturel)

ALLEMAGNE (RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE ALLEMANDE; DE L'EST) : *voir sous* Organisation du Traité de l'Atlantique Nord (réunions du Conseil de l'Atlantique Nord)

ALLEMAGNE (RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'; DE L'OUEST) : *voir sous* Commonwealth (voyage du premier ministre), Organisation du Traité de l'Atlantique Nord (Communauté européenne de défense et réarmement de l'Allemagne, République fédérale (de